

**TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA
O TUPE FAAOPOPO (Nu.2) 2013/2014**

SAMOA

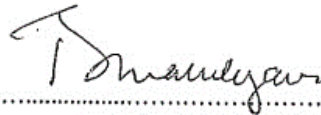
Faamatalaga e Faamalamalama ai

Otootoga

O le Tulafono Tau Faaofi o lo o aofia ai le Faatatauina o Tupe Faaopopo Lona Lua mo le Tausaga Faaletupe 2013/2014.

- Fuaiupu 1:** - ua taua ai e faapea, afai e pasia, o le a taua loa le Tulafono Tau Faaofi o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe Faaopopo (Nu.2) 2013/2014 ma amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a Le Ao o le Malo.
- Fuaiupu 2:** - ua aiaia ai mo le faamatuu atu ma le faatatauina o le **\$1,965,053** i galuega faatino ma galuega faatino laiti a Matagaluega e pei ona faatulaga mai i totonu o le Faamatalaga Muamua.
- Fuaiupu 3:** - ua aiaia ai mo faaitiitiga o aofaiga na uluai faatatauina mo Matagaluega maoti i totonu o le Faamatalaga Lua ma toe faasoasoa atu ai ia vaegatupe i le faiga ua faatulaga mai i le Faamatalaga Muamua.

Faamatalaga:



.....
(Hon TUILAEPA Fatialofa Lupesoliai Aiono
Neioti Sailele Malielegaoi)

PALEMIA MA LE MINISITA O TUPE

**TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA
O TUPE FAAOPOPO (Nu.2) 2013/2014**

SAMOA

Faatulagaina o Aiaiga

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le **\$1,965,053** mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe
3. Faaititiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoasoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti

Faamatalaga

2014, Nu.

O SE TULAFONO TAU FAAOFI UA TAU

O SE TULAFONO e faatagaina ai le tuuina atu ma le faaaogāina o nisi o aofaiga o tupe mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe e faaiuina i le aso 30 o Iuni 2014 (“tausaga faaletupe 2013/2014”).

UA FAIA e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

1. Igoa puupuu ma le amataga-(1) E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe Faaopopo (Nu.2) 2013/2014 ma e faitauina faatasi ma avea ai

ma vaega o le Tulafono o le Faatatauina o Tupe 2013/2014 (“Tulafono Autu”).

(2) O aiaiga o le fuaiupu 2 ma Faamatalaga e faatatau i Galuega Faatino ma Galuega Faatino Laiti a Matagaluega, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo mo le Tausaga Faaletupe 2013/2014.

(3) O lenei Tulafono e amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a Le Ao o le Malo.

2. Faamatuu atu ma le Faatatauina o le \$1,965,053 mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe-(1) E mafai ona

tuuina atu mai le Faaputugatupe a le Matagaluega o Tupe ma faaaogāina i Galuega Faatino po o Galuega Faatino Laiti e tuuina atu e Matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo mo le tausaga faaletupe 2013/2014, aofaiga e lē sili atu ma le aofaiga e \$1,965,053 e aofia ai ma aofaiga ua faatatauina i totonu o le fuaiupu 3.

(2) O aofaiga ua faatagaina ina ia faaaogā i lalo o le faafuuiupu (1) ua faatatauina eseese e tusa ai o galuega faatino po o galuega faatino laiti e tuuina atu e Matagaluega taitasi, Galuega Faatino e tuuina atu e Isi Vaega, ma Galuega e avea ai ma Sui o le Malo i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua.

3. Faaititiga o aofaiga na uluai faatatauina ma toe faasoasoa atu i isi galuega faatino ma galuega faatino laiti-(1) Ua teuteuina le Tulafono Autu i le faatagaina o le

faaititiga o le aofaiga e \$1,965,053 mai Matagaluega ua taua ma e tusa ai o aofaiga ua faatulagaina i totonu o le Faamatalaga Lona Lua.

(2) O le aofaiga e \$1,965,053 ua faatatauina ma toe faasoasoa atu i Matagaluega ma Galuega Faatino i le faiga ua faamaoti mai i totonu o le Faamatalaga Muamua ma o se faaopoopoga i tupe na uluai faatatauina.

FAAMATALAGA MUAMUA
FAAOPOOPOGA I TUPE FAATATAUINA

Matagaluega	Faamatalaga	Tupe Faataauina	Aofaiga
MATAUPU TAU LE VA I FAFO & FEFAATAUAIGA			
<u>Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:</u>			
	Atinae i Ueligitone – faaleleia totogi o le aufaigaluega	1,600,000	
	Aofai: Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:		1,600,000
	Aofai Tupe Alu Faaopoopo:		<u>1,600,000</u>
PUNAOA FAALENATURA & SIOSIOMAGA			
<u>Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le Matagaluega:</u>			
5.0	Auaunaga Tau Siosiomaga	64,426	
7.0	Auaunaga Tau Vaai Tau, Suesuega o Vai, Suesuega Faasaaienisi o Papa & Eleele	204,316	
11.0	Vaega e Tuufaatasia Vaega o le Vai	48,696	
	Aofai: Faaopoopoga i Galuega Faatino e Tuuina atu e le Matagaluega:		317,438
<u>Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:</u>			
	Lafoga VAGST	47,616	
	Aofai: Faaopoopoga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:		47,616
	Aofai Tupe Alu Faaopoopo:		<u>\$ 365,053</u>
AOFAI FAAOPOOPOGA I TUPE ALU AOAO 2013 - 2014			<u>\$ 1,965,053</u>

FAAMATALAGA LONA LUA
FAAITIITIGA I TUPE FAATATAUINA

Matagaluega	Faamatalaga	Tupe Faatautaina	Aofaiga
TUPE			
<u>Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:</u>			
	Ofisa o le Konesula a Samoa - Mangere	(1,600,000)	
	Aofai: Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:		\$ (1,600,000)
	Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu:		<u>\$ (1,600,000)</u>
PUNAOA FAALENATURA & SIOSIOMAGA			
<u>Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:</u>			
	Faalapotopotoga Vaai		
	Tau a le Lalolagi	(42,951)	
	Polokalame o Galuega a le SPREP	(3,294)	
	Konekarate o Galuega		
	Tau Pulega o Otaota Lafoai	(130,090)	
	Fausia o Taligalu ma Taligalu Maa	(20,547)	
	Vaiaso o le Siosiomaga a le Atunuu	(4,000)	
	Fonotaga a le GEF	(2,080)	
	Auala mo Fanua e Lisiina o le Komiti		
	Faatino o Eleele	(115,092)	
	Lisi o Fanua		
	Faaleaganuu mo Ofisa ma Pou mo Galuega		
	Mataitu	(47,000)	
	Aofai: Faaitiitiga i Galuega e Avea ai ma Sui o le Malo:		\$ (365,054)
	Aofai Faaitiitiga i Tupe Alu:		<u>\$ (365,053)</u>

AOFAI FAAITIITIGA AOA I TUPE ALU 2013 - 2014

\$ (1,965,053)